

02123

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

Backpapier beids. silik. Papier cuison siliconé Baking paper silikonized

Produktbeschreibung

Description du produit

Material description

Bezeichnung 1 Désignation 1 Description 1	Bezeichnung 2 Désignation 2 Description 2	Art.-Nr. N° d'art. Art. No
	39gm ² , 43cm x 200lfm	29900
	39gm ² , 50cm x 200lfm	29901
Backpapier beids. silik. weiss Papier cuison siliconé blanc Baking paper silikonized white	39gm ² , 57cm x 200lfm	29902
	39gm ² , 43cm x 200lfm	24599
	39gm ² , 50cm x 200lfm	24600
	39gm ² , 57cm x 200lfm	24601

Material/Zusammensetzung

Matiériel/composition

Material/composition

Backpapier, beidseitig mit Silikon beschichtet, 100% Frischfaser
Papier cuison, enduit de silicone sur les deux faces, 100% fibres vierges
Baking paper, coated with silicone on both sides, 100% virgin fiber

Lagerbedingungen

Conditions de stockage

Storage conditions

Lagertemperatur: Température de stockage: Storage temperature:	Ca. 20°C Environ 20°C Around 20°C
Relative Luftfeuchtigkeit: Humidité relative: Relative humidity:	50%
Lagerzeit: Durée de stockage: Storage time:	Monate mois months
	12

02123

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

Lagerbedingungen:

Conditions de stockage:

Storage conditions:

vor direkter Sonneneinstrahlung schützen

ne pas exposer au rayonnement solaire direct

keep away from direct sunlight

Verwendungszweck

Conditions d'utilisation

Purpose of use

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:

Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types de denrées alimentaires suivants:

The products are suitable for direct contact with the following types of food:

- | | | |
|---|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> feuchte
humides | <input checked="" type="checkbox"/> fettige
grasses | <input checked="" type="checkbox"/> trockene
sèches |
| moist | fatty | dry |

Anwendungen

Applications

- | | |
|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> Konventioneller Backofen
Four conventionnel | 220°C/2h |
| Conventional oven | |
| <input checked="" type="checkbox"/> Mikrowelle
Micro-ondes | ohne zeitliche Einschränkung
sans limitation de durée |
| Microwave | with no time restriction |
| <input checked="" type="checkbox"/> Tiefkühlung
Congélateur | -18°C |
| Deep freezing | |

Bestätigungen

Confirmations

Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:

Les produits respectent les règlements suivants:

These articles meet the following regulations:

- VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
Règlement (CE) N° 2023/2006 relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires.
REGULATION (EC) No 2023/2006 on good manufacturing practice for materials and articles intended to come into contact with food
- VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
Règlement (CE) N° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
REGULATION (EC) No 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food: Article 3, 11(5), 15 and 17
- Empfehlung XXXVI** des Bundesinstitutes für Risikobewertung (BfR)
Recommendation XXXVI de l'Institut fédéral d'évaluation des risques (BfR)
Recommendation XXXVI of the Federal Institute for Risk Assessment (BfR)

- SR 817.023.21** Verordnung des EDI über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
SR 817.023.21 Ordonnance du DFI sur les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires
SR 817.023.21 The Swiss Ordinance on Materials and Articles in Contact with Food
- Empfehlung XXXVI/2** des Bundesinstitutes für Risikobewertung (**BfR**)
Recommandation XXXVI/2 de l'Institut fédéral d'évaluation des risques (BfR)
Recommendation XXXVI/2 of the Federal Institute for Risk Assessment (BfR)

Gesamtmigration

Migration globale

Overall migration

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:

Testé dans les conditions suivantes:

Tested under the following conditions:

Simulanzen Simulant Simulant		Zeit Durée Time	Temperatur Température Temperature
<input checked="" type="checkbox"/> A	Ethanol 10 Vol.-% Éthanol à 10 % (v/v) Ethanol 10 % (v/v)	4h	100°C
<input checked="" type="checkbox"/> B	Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) Acetic acid 3 % (v/v)	4h	100°C
<input checked="" type="checkbox"/>	Ethanol 95 Vol.-% Éthanol à 95 % (v/v) Ethanol 95 % (v/v)	6h	60°C
<input checked="" type="checkbox"/>	Isooctan Isooctane Isooctane	4h	60°C

- Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzen unter dem Limit von 10 mg/dm².
Avec les simulants testés, les valeurs de migration globale sont inférieures à la limite de 10 mg/dm².
The total migration values with the simulants tested are below the limit of 10 mg/dm².

Angaben zur spezifischen Migration

Informations relatives à la migration spécifique

Information on the specific migration

- Das Material kann Stoffe mit spezifischem Migrationslimit enthalten. Die Einhaltung der geforderten Grenzwerte wird für die genannten Lebensmittelarten und Verwendungsbedingungen bestätigt.
Le matériau peut contenir des substances ayant une limite de migration spécifique. Le respect des limites requises est confirmé pour les types d'aliments et les conditions d'utilisation.
The material may contain substances with a specific migration limit. Compliance with the required limit values is confirmed for the specified types of food and conditions of use.
- Die Probe wurde spezifisch analysiert auf folgende Stoffe und Stoffgruppen:
L'échantillon a été spécifiquement analysé pour les substances et groupes de substances suivants:
The sample was specifically analyzed for the following substances and substance groups:
 - Schwermetalle
 - Métaux lourds
 - Heavy metals

02123

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

Berechnungsgrundlage

Base de calcul

Calculation basis

- Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde:
Rapport entre la surface en contact avec les aliments et le volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet: 1 dm²/165 ml
Ratio of food contact surface area to volume used to establish the compliance of the material or article:

Mikrobiologie

Microbiologie

Microbiology

- Die Stichprobe wurde mikrobiologisch untersucht. Der mikrobiologische Befund der Probe ist unauffällig und entspricht der mikrobiologischen Grundbelastung.
L'échantillon a été examiné pour les organismes mésophiles aérobies. Les résultats microbiologiques de l'échantillon sont discrets et correspondent aux niveaux de fond microbiologiques.
The sample was microbiologically examined. The microbiological findings of the sample are inconspicuous and correspond to the basic microbiological load.

Andere Substanzen

Autres substances

Other substances

Der Hersteller bestätigt, dass folgende Stoffe dem Material nicht absichtlich zugefügt werden:

Le fabricant confirme que les substances suivantes ne sont pas intentionnellement ajoutées au matériau:

The manufacturer confirms that the following substances are not intentionally added to the material:

- | | |
|---|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> MOSH (MOAH)
<i>MOSH (MOAH)</i>
MOSH (MOAH) | <input checked="" type="checkbox"/> PVC, PVDC
<i>PVC, PVDC</i>
PVC, PVDC |
| <input checked="" type="checkbox"/> Bisphenol A, F
<i>Bisphénol A, F</i>
Bisphenol A, F | <input checked="" type="checkbox"/> GMO
<i>OMG</i>
GMO |
| <input checked="" type="checkbox"/> Melamin
<i>Mélamine</i>
Melamine | <input checked="" type="checkbox"/> Nanomaterialien
<i>Nanomatériaux</i>
Nanomaterials |
| <input checked="" type="checkbox"/> PFAS
<i>PFAS</i>
PFAS | <input checked="" type="checkbox"/> Allergene
<i>Allergènes</i>
Allergens |
| <input checked="" type="checkbox"/> SVHC Stoffe > 0,1% Massenprozent
<i>Substances SVHC > 0,1% en masse</i>
SVHC substances > 0.1% by mass | <input checked="" type="checkbox"/> Phthalate
<i>Phtalates</i>
Phthalates |
| <input checked="" type="checkbox"/> Fluor und Polytetrafluorethylen (PTFE)
<i>Fluor et polytétrafluoroéthylène (PTFE)</i>
Fluor and Polytetrafluoroethylene(PTFE) | <input checked="" type="checkbox"/> Toluol
<i>Toluène</i>
Toluene |
| <input checked="" type="checkbox"/> Chrom aller Art (Cr)
<i>Chrome de toutes sortes (Cr)</i>
Chrome of any sorts (Cr) | <input checked="" type="checkbox"/> Orthophenylphenol (OPP)
<i>Orthophénylphénol (OPP)</i>
Orthophenylphenol (OPP) |
| <input checked="" type="checkbox"/> IsopropylThioXanthone(ITX)
<i>IsopropylThioXanthone(ITX)</i>
IsopropylThioXanthone(ITX) | <input checked="" type="checkbox"/> Titaniumdioxid(TiO ₂)
<i>Dioxyde de titane (TiO₂)</i>
Titanium dioxide (TiO ₂) |

02123

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

- Benzopenon, 4 Methylbenzophenon, 4 Hydroxybenzophenon
Benzopénone, 4 méthyl-benzophénone, 4 hydroxy-benzophénone
Benzopenone, 4 methyl-benzophenone, 4 hydroxy-benzophenone

Disclaimer

Restriction

Disclaimer

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen.

Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.

This confirmation applies to the items supplied by us as described. According to this, the material meets the requirements of the cited legal acts for contact with the specified fillers if the specified food contact conditions are met. The user must convince himself of the technological suitability of the material in the specific application with the intended filling and for conditions of use that deviate from the information provided on the declaration of compliance.

Reklamationen

Réclamations

Reclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt.

Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.

Deliveries, which differ from the listed specifications, will be withdrawn and replaced after review.

Freigabe/Firmendaten

Validation/données sur l'entreprise

Approval company data

Erstellt durch: Etabli par: NEHO Created by:	Freigegeben durch: Approuvé par: Released by: 	Andreas Meier (Leiter Einkauf) (chef des achats) (Head of purchasing)	Version: Version: 2 Version: Ersetzt Version: Replace version: 1 Replaces version:
Pacovis AG Grabenmattenstrasse 19 CH-5608 Stetten Tel. +41 56 485 93 93 Fax. +41 56 485 93 00 www.pacovis.ch/stetten	Pacovis Österreich GmbH & Co KG Zum Wiesfeld 11 AT-2000 Stockerau Tel. +43 (1)270 16 20 - 31 Fax +43 (1)270 79 07 - 51 www.pacovis.at/stockerau	Pacovis Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Weg 1 72555 Metzingen Tel. +49 (0)7123 38 004 - 0 Fax +49 (0)7123 38 004 - 29 www.pacovis.de/metzingen	Pacovis Česká republika s.r.o. Záhřebská 224/25 120 00 Praha 2 Tel. +420 735 75 75 55 www.pacovis.cz